

# DÉLMAGYARORSZÁG

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: Egy hónapra 40 korona, negyed évre 120 korona, félévre 240 korona, egész évre 480 korona — Egyes szám ára mindenütt (pályaudvaron is) 3 korona

POLITIKAI NAPILAP

Lapvezér: nagyatádi Szabó István v. földm. miniszter  
Főmunkatárs: Tankovits János nemzetgy. képviselő

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:  
Kaposvár, Korona-utca 10. szám. Telefonok:  
Szerkesztőség 114. Kiadóhivatal 114. Nyomda  
110 — Hirdetések milliméter árszámítással

Kaposvár, 1922.

II. évfolyam, 44. (294.) szám

Csütörtök, február 23.

## A vetőmag csávázásáról

Mivel igen sok gazdaságban még mindig rendszeresen nem csávázzák a vetőmagot, ebből az egyes gazdának s az országnak óriási anyagi károsodása van. Pedig úgy a tudományos kutatás, mint a gyakorlati élet rég bizonyosságot tett a csávázásnak szükséges voltáról.

Az *üszög* betegség nemcsak az őszi időszakban fertőzi a kikelő csiranövény, hanem tavasszal is, sőt sokkal nagyobb mértékben fertőz tavasszal, mert a tavaszi csapadékos és jóval melegebb időjárás mellett az üszög-gomba szaporodásának és tenyészetének minden tekintetben megfelelőbb viszonyokat talál. Eneffogva felette *igen fontos* a tavaszi vetőmag csávázása.

A folyó évi statisztikai kimutatás szerint a csonkaország búzával bevetett területe 1.896,388 kat. holdat tett ki. Ezen terület holdankénti 6.75 q átlag termés mellett, 12.378,000 q buzatermést hozott. Ha most kat. holdanként csak 5 százalék üszögmárt számítunk, (pedig igen sok gazdaságban a 15–30 százalékot is meghaladja,) úgy az esetben is kat. holdanként 0.34 q termés esökkenés mellett az 1.896,388 kat. holdon már 640.000 q a termés esökkenés. A mai 2500 koronás buzaár mellett tehát több mint *másfél milliárd* korona az országnak az üszög betegségből a károsodása csak búzából. Ezen számszerű adat alapján minden előrelátó, józan gondolkodású gazda föltétlenül be kell, hogy lássa a csávázásnak nagyfontosságú jelentőségét s remélhetően ép úgy védekezik ezen kicsinységével is jelentéktelennek látszó, de annál veszedelmesebb ellenség ellen, mintha egy ellenséges szándéku ország támadásával szemben tenné. Egyszer már mi is tanulhatnánk a más kárából!

A múlt év őszén, különösen a kötöttebb talaju gazdaságok, a tartós nyári szárazságból kifolyóan, a rendkívül hantos talajmunkák miatt, nem voltak képesek az őszi vetéseket elvégezni, úgy, hogy az ország jó részében a *tavaszi vetésre* szorítkoznak. Elmaradhatatlan fontosságú tehát a tavasz folyamán a vetőmag csávázása, pácolása, sőt még fokozottabb gondossággal kell azt végrehajtani, mint az őszi csávázást, miután a gabonaüszög fertőzési lehetősége a tavaszi időszakban sokkal nagyobb mérvű az őszi fertőzésnél. Különösen nagy gondossággal kell a csávázást a jelen körülmények között végezni, mivel az utóbbi években, sok nagyobb és szórványosan a kisgazdaságok kivételével, a legtöbb gazdaság *egyáltalán nem* csávázza a vetőmagját. Ennek pedig úgy az egyes gazda és gazdaság, mint végeredményben az ország is óriási károsodását látja. Csak a folyó gazdasági évben tisztán buzaüszög kártétele folytán minden búzával bevetett katasztrális holdra 5 százalék üszög kártételt számítva, — amint fentebb írtuk — a beálló terméscsökkenés 640.000 q, ami a mai 2500 koronás buzaár mellett mintegy *másfél milliárd* korona kár s ez az *egész ország közgazdaságát* érinti.

Ez a néhány adat elég világosan tárja a gazdák elé, hogy úgy az őszi, mint a tavaszi vetőmag csávázását rendkívül komolyan fogják fel és lelkiismeretesen hajtsák is végre, legfőként a saját jól felfogott érdekükben.

## Kállay Tibor még nem fogadta el a jelöltséget

**Kéri Kaposvárt, hogy tartson ki Bethlen zászlója mellett — Végleges választ a kormányelnök és a párt elhatározásától teszi függővé — Ma este határoz a párt a jelölésekre vonatkozóan**

### Az egységes párt Kállay Tibor jelölése mellett van

Budapest, február 22. (Saját tudósítónktól.) Kaposvár város negyventagu küldöttsége tegnap délután négy órakor tisztelt Kállay Tibor pénzügyminiszternél és felajánlotta a pénzügyminiszternek a város képviselőjelöltségét.

A küldöttség szónoka, Kacs Kovács Lajos ny. alispán kiemelte, hogy a küldöttségben képviselve van a város társadalmának minden rétege, hangsúlyozta, hogy a jelöltség nem a pénzügyminiszternek, hanem Kállay Tibor személyének, tudásának, kötelességteljesítésének és hazaszeretetének szól.

— Kaposvár város polgárságát — fejezte be — Kállay Tibor neve *tömörítette* egy táborba és kifejezést adok azon aggodalmunknak, ha a jelöltséget el nem vállalná, úgy Kaposvár az egységes pártra nézve *elveszett*.

Kállay Tibor röviden ezeket mondotta: — Nagy örömmel és hálával fogadom Kaposvár város közönségének előlegezett bizalmát, különösen azért, mert a küldöttséget nem az egyéni összeköttetés vezette hozám.

— Sajnálatomra végleges választ nem adhatok, mert egy miniszter fellépése nemcsak kizáróan egyéni elhatározástól függ, hanem a kormány és a párt is foglalkozik a jelöléssel. Kaposvár város képviselője

olyan férfit, aki tagja az egységes pártoknak.

— Kérem Kaposvár közönségét és a küldöttség minden egyes tagját, akárcsak lesz is a város képviselőjelöltje, azt a zászlót juttassák diadalra, amelyet Bethlen István bontott ki.

Ezután hosszasan elbeszélgetett a küldöttség tagjaival, akik ismételték a jelöltség elfogadására, mert az ő neve *tömörítette* egy pártba a város közönségét.

Kállay Tibor pénzügyminiszter ezután kijelentette, hogy a kormányelnök és az egységes párt elhatározásától teszi függővé végleges választát.

A küldöttség a tisztelgés után fennjárt az egységes párt helyiségében és beszélt Mayer János földművelésügyi miniszterrel, az egységes párt elnökével.

A küldöttség az egységes pártban Mayer Jánostól a jelölésre vonatkozóan azt a felvilágosítást kapta, hogy a párt a jelölésekre vonatkozóan a mai est előtt *nem határoz*. Igéretet kapott azonban a küldöttség, *mindent elkövet az egységes párt az irányban, hogy Kaposvár képviselőjelöltségét Kállay Tibor elfogadja*. Garanciát nyújtottak az irányban is, hogy Kállaynak több kerületben való megválasztása esetében Kállay a kaposvári mandátumot tartja meg,

## Óriási kárt okozott a fagy a vetésben

**Az őszi későn keltek ki, viszont a hó hamar lehullott — A legtöbb helyen még ma is jégkéreg alatt vannak a vetések**

(Saját tudósítónktól.) Az ország élelmezése, gazdasági viszonyaink kialakulása, az egész életünk fennmaradása függ a magyar föld termésétől. Minden lépésünk mellett, minden gondolatunk mögött ott áll a kérdés, milyen lesz a jövő évi termés, mert annak változata irányítja minden munkánkat.

Érdeklődünk illetékes helyeken, milyen termést várnak a szakkörök az idén. A véleményem ez:

— A tulkorán bekövetkezett tél, a nagy hidegek, fagy, jég és hó *óriási károkat okoztak a vetésekben*. A nyári és őszi szárazság miatt későn keltek az őszi gabonaneműk, a kikelés után pedig igen gyöngén fejlődtek.

A gyenge fiatal vetésekre azután rászakadt a hó, azután jött az olvadás, amit rögtön az erős, nagy hidegek követtek. A legtöbb helyen még ma is jégkéreg alatt vannak a vetések. A beláthatatlan károkat, amit ez az időjárás okozott, majd csak a teljes olvadás után lehet megállapítani. Annyi azonban bizonyos, hogy ennek az időjárásnak a következményei nagy horderejűek lesznek. Nem csak a közvetlen okozott kár miatt, hanem a rossz termés következtében beálló gazdasági termények áremelkedése

maga után fogja vonni a kereskedelmi és ipari cikkek árának nagyobb fokú emelkedését is.

— Az egyetlen lehetősége annak, hogy ebből a rettenetes és már-már alig bírható drágaságból kikerüljünk, ezzel ugyszólván új esztendőre talán teljesen elveszett.

— Ennek ellensúlyozására nem marad más eszközünk, mint a munkának minden téren való megindulása, más gazdasági lehetőségeink teljes kihasználása.

Ezen a téren nem szabad a múlt esztendő sok bűnének megismétlődnie, mert akkor teljesen tönkre megyünk és tönkre megy az ország talpraállása.

Már most is érezzük a rossz termés kilátás következményét. Ennek tulajdonítható ugyanis a gabona árának ugyszólván napról-napra való újabb áremelkedése is. Már pedig ha most, amikor még sem a természetben beállott visszahanyatlás nagyságát a maga egészében, sem a kár nagyságát a maga teljességében megállapítani nem lehet, mégis ilyen következményt hoz maga után, elképzelhető mit von maga után a helyzet teljes kialakulása a jövő nyár folyamán.

## Bethlen István miniszterelnök ismerteti választójogi tervezetét

**Má választják meg az egységes párt új tisztkarát — Elnök nagyatádi Szabó István, alelnök Mayer János és Gaál Gaszton lesz — A miniszterelnök a választójognál figyelembe veszi az ellenzékkel kötött megállapodásokat**

Budapest, február 22. Az egységes kormányzópárt ma este tartja értekezletét, amelyen Bethlen István gróf miniszterelnök is megjelenik és ismertetni fogja a kormány választójogi tervezetének körvonalait, amelynek alapján a kormány a választásokat tartja. Ezen az értekezleten választják meg az új tisztkarát. Az egységes párt elnöke nagyatádi Szabó István lesz. Az alelnöki állásokat illetően a helyzet az, hogy ezeket a tiszteket Mayer János földművelésügyi miniszter és Gaál Gaszton fogják betölteni. A párt ma esti ülésén választja meg a tizen-

öttagu választást intéző bizottságot, amely a jelöléseket fogja megejteni.

Az egységes pártban érdeklődéssel várják a kormány választójogi tervezetét, ugyanis a kormányhoz közelálló körökben kijelentették, hogy a miniszterelnök tekintetbe veszi a kompromisszumos tárgyalások alatt az ellenzékkel kötött megállapodásokat, aminek a következménye az, hogy Budapesten lajstromos szavazás lesz. A titkosság kérdésében a döntést a miniszterelnök a minisztertanács határozatától teszi függővé.

## Furcsa dolgok a vasuti kegydíjasok ellátásánál

**Van olyan kegydíjas, akinek nem fogadták el az utalványait — Megvizsgálják és elintézik az ügyet**

(Saját tudósítónktól.) Kevés olyan szánandó, nyomorgó osztály van, mint az államvasuti kegydíjasok osztálya. Az államvasutak ideiglenes szolgálatában álló emberek, ha szerencsétlenül jártak vagy azok családtagjai, kegydíjat kapnak. Ez szép, humanus intézkedés, azonban van olyan kegydíjas, aki husz koronát kap havonként, aki száz koronát kap, az már a kegydíjasok arisztokráciájához tartozik.

Hogy valamiképpen mégis segítve legyen ezeken a szerencsétleneken, részesülnek az államvasuti alkalmazottak kedvezményes ellátásában. Ez nagy előny és a kegydíjas nénikék, bácsikák erősen figyelik, mikor lesz élelmiszerkiosztás.

Most, mint értesülünk, furcsa dolgok történtek a kegydíjasok ellátása körül. Egyesektől elfogadták a kedvezményes szénre a befizetéseket, kiadták az utalványokat, egyesektől azonban nem fogadták el és ezt a visszautasítást meg sem indokolták. Ez az intézkedés élénk tárgyalgatásokra, zúgoló-

dásra adott okot, azt mondják, ha egyik kap, miért nem kap a másik.

Felkerestük Király József máv. főellenőrt, a kaposvári állomásfőnök helyettesét, aki munkatársunk előtt a következőket mondotta:

— Amikor valamilyen árut kapunk, a rendelet hozza, hogy kik részesülhetnek benne, tisztviselők, nyugdíjasok, nyugbérések, kegydíjasok. Minden esetben külön-külön és újra állapítják ezt meg, nem tudom most, hogy a szénellátásban hogy részesülhetnek a kegydíjasok.

— Az azonban semmi esetre sem lehetséges, hogy olyan is legyen, aki kap és olyan is, aki nem kap szénét. A kegydíjasokat csak egyforma elbánásban lehet részesíteni, igazságtalanságok nem fordulhatnak elő.

— Megvizsgálom a dolgot, érintkezésbe lépek a raktárfőnökséggel, utána nézek a rendeletnek és azt hiszem, sikerül az ügyet közmegegyezésre elintéznem.

## Az elmúlt év legszomorubb statisztikája

**Több mint tízezer tüdőbeteg jelentkezett vizsgálatra a múlt évben — Hétszázhetvennyolc új beteg volt a diszpanzér jelentkezői között**

(Saját tudósítónktól.) A Németh István-utcában két emeletes épület szép, széles, tágas parkkal körülvéve, halványzöld és fehér színekre festve: a tüdőbeteg gondozó, diszpanzér intézet. Nemcsak Magyarország, de az egész világ egyik legnagyobb és legveszedelmesebb betegsége a tüdővész. Gyógyításával a leghíresebb professzorok foglalkoznak s ezideig biztos szérumot gyógyítására még mindig nem sikerült feltalálni.

Szerényen, csendesen dolgozik a személyzet a kaposvári tüdőbeteg gondozó intézetben az önfeláldozó emberszeretettől áthatva. Két részre oszlik az intézet. Az egyik: maga a kórház, a másik a diszpanzér. A kint nem gyógyítható betegeket felveszik és bent gyógyítják, kezelik a pavilonban, a diszpanzér a külső betegeket kezeli.

Wolff Károlyné főgondozónő vezetésével a diszpanzér évente meglepően nagy munkát végez. Ha áttekinthetjük az intézetnek az évi működését, látjuk csak azt a hatalmas munkát, amelynek középpontjában ő áll.

Az 1921-es évben a diszpanzérban összesen 4737 beteg jelentkezett, akik közül 3693 ismételt jelentkező volt. Tehát a múlt évben 778 tuberkulotikus beteg jelentkezett, akiknek egy részét a kórházban vették ápolás alá, míg a másik részét 1047 régi és 287 új beteget látogattak meg házaknál a gondozónő és a főgondozónő. A városban a lakásviszonyok és a betegek körülményei 320 esetben jó, 237 esetben türethető és 190 esetben rossz volt.

A szegénysorsu betegeket a diszpanzér a

befolyt közadományokból segítik is. A lefolyt esztendőben 157 esetben és helyen osztottak ki segélyt, összesen 310 kg. lisztet, 70 kg. babot, 26 kg. lencsét, 15 kg. esőves tészta, 20 kg. cukrot, 69 kg. rizst, 16 kg. kölest osztottak szét, amelyre a kész kiadás összesen 7000 korona volt.

Vizsgálatra jelentkezett összesen 10444 ember. A kórház állandóan tele van.

Ebből a kimutatásból kitűnik, hogy dr. Csurgó Jenő főorvos és személyzete olyan gyönyörű munkát végeznek, amiért mindenkinek — háláját és elismerését vivják ki.

## Oszták rémület

Bécs, február 22. A „Deutsche Volkszeitung“ a következőket írja: A nyugat-magyarországi nép között az utóbbi időben igen erős nyugtalanság észlelhető, ami arra a hirre vezethető vissza, hogy Kismartonban és környékén népszavazást fognak tartani. Minthogy pedig a népszavazás előrelathatóan Magyarország javára üt ki, Ausztria a Magyarországhoz menő részek helyett Köszegét és környékét akarja megkapni. Eppen ennek a hírnek forrását kutatva rámutat a lap arra, hogy Eszterházy hercegnek nagy uradalmi vannak Kismartonban és élénk propagandát fejt ki, hogy ezt a területet Magyarországhoz csatolják vissza. Nyugat-magyarországon e hír következtében a visszacsatolási mozgalom ma erősebb, mint valaha.

## A hentes és mészárosok szabad ármegállapítása

(Saját tudósítónktól.) Folyó hó 19-iki számunkban, vasárnap közöltük, hogy a polgármester által a hentes és mészáros iparosok kérésére összehívott ankét úgy határozott, hogy a hentes és mészáros árak árait többé nem állapítja meg a hatóság. Szabad kezet engednek az iparosoknak az árak megállapításánál, viszont ezek megígérték, hogy nem intézik az emelést vagy emeléseket kartellszerűen, hanem mindenki külön állapítja meg az árakat.

Megfigyeltük ennek az intézkedésnek a következményeit, amelyek már rövid néhány nap alatt is kialakultak.

Az első nap eseménye az volt, hogy az árak — egészen természetesen — felszöktek tíz, tizenöt százalékkal. A közönség a bevásárlásoknál vette észre a szomorú eseményt, ami miatt it is ott is, kis méltatlankodás is volt, panaszkodtak is egymásnak, de — más egyebet nem tehettek.

Beszélgettünk az egyik hentesel, aki a következőket mondotta:

— Kénytelenek voltunk az árakat emelni, mert különben ráfizettük volna az üzletre forgó tőkénket, ami az üzlet teljes becsukását vonta volna maga után.

Egy asszony, aki a hentesüzletből jött ki szomorúan panaszkodott:

Már megint emeltek. Olcsóságot vár az ember és — drágaságot kap helyette.

Az első intézkedés, amely megadta a szabadságot, ime nem járt súlyos és nagy következményekkel. Mikor kerül sor a többi sok megkööttség feiszabadiására, például a — lakásra.

## Nagy léghajószerecsétlenség

Norfolk, febr. 22. (MTI) A Réma nevű kormányozható léghajó felrobbanása alkalmával 35 ember életét vesztette.

Washington, február 22. (MTI) A tengerészeti minisztérium a Róma nevű léghajó szerecsétlenségéről a következő táviratot kapta a norfolki haditengerészeti állomásról: A Róma nevű kormányozható katonai léghajó kigyulladt és a flottatámpont közelében délián fél három órakor lezuhant. A léghajóban lévő 50 ember közül 35 meghalt.

London, febr. 22. A „Róma“ nevű kormányozható léghajó romjai aól eddig 30 holttestet húztak ki, melyek közül 10 felismerhetetlen. Attól tartanak, hogy a romok között több sebesült van. A léghajó zuhanás közben villamos vezetékbe ütközött, ennek következtében történt az, hogy a léghajó kigyulladt. A „Róma“ teljesen elpusztult.

## Tőzsde

Budapesti zárójegyzék: Kereskedelmi Bank —, Magyar Hitel 1930, Oszták Hitel 750, Angol-Magyar Bank 785, Salgó 5700, Rimamurányi 2460, Gizella 2525, Beocsini 6555, Alt. köszén 11650, Urikány 6250, Ganz D.n 39000, Lipták 525, Adria —. Déli va-ut 1740, Államvasut 5975. —

Valutazárlat: Napoleon 2580, angol font 3000, dollar 673, francia frank 62.25, marka 322, lira 33.50, rubel 50, lei 512, szokol 1250, svájci frank 132.50, dinár 825, lengyel marka 19, oszták korona 11. — Esti magánforgalom: dollar 673, marka 335, szokol 1258, lei 518, oszták korona 11, ezüst forint 116 háromnegyed, ezüst korona 47 egynegyed.

Arutőzsde zárlat: Buza 2560, rozs 1820, takarmányarpa 1825, sörarpa —, köles 1800, zab 1725, tengeri 2175, repce 30, korpa 1320. (Hiv. árak ab Budapest.)

Berlinben zárlatkor: Budapest 30.25.

Zürichben zárlatkor: Budapest —75, Bécs —11, oszták belyegzett —09. — Esti magánforgalom: Budapest —75.

## NAPI HIREK

— A „Délmagyarország“ hétfőtől kezdve Kaposváron este hat órakor, vidéken reggel jelenik meg.

— **Megyei kisgazdapárti nagygyűlés.** A somogy megyei keresztény-keresztényen kisgazda, földműves és polgári párt folyó évi március hó 7-én, kedden, délelőtt tíz órakor Kaposvárott, a Turul-szálló nagytermében megyei pártnagygyűlést tart, amelyre a párt községi és járási pártvezetéseit ezennel meghívom. Szabó István (nagyatádi), pártelnök. A gyűlés tárgya: 1. A párt működésének ismertetése a befejeződött nemzetgyűlés ideje alatt. 2. Allásfoglalás a közeljövő politikai teendőivel szemben. Beszélni fognak a megyében a párt programjával megválasztott volt nemzetgyűlési képviselők és a megyei pártvezetőség tagjai.

— **Két kaposvári festőművész képkiallítása.** Nem ismeretlen név Kaposváron lovag Martyn Ferenc és Raksányi Lajos festőművészek neve, akik február 26-tól március 5-ig képkiallítást rendeznek a Korona-szálló emeleti nagytermében. A két kiállító festőművész neve is már garancia arra, hogy valóban művészi festmények lesznek a kiállításon. Martyn Ferenc gyönyörű arcképsorozatát, Raksányi Lajos viszont tájképeket állít ki. A beavatottak elragadtatással beszélnek a szemlére kerülő festményekről. A kiállítás bővebb ismertetésére még visszatérünk.

— **Szerkesztőségünkől.** Tyrnauer István, lapunk belső munkatársa, a mai napon kivált a szerkesztőség kötelékéből és rövidesen Budapestre távozik. Bizonyára olvasóink is sajnálattal veszik tudomásul e fiatal, agilis munkatársunk távozását. — Györffy Elemér, lapunknak már rövid időn át volt munkatársa újból szerkesztőségünk tagjai sorába lépett belső munkatársként. Felesleges külön bemutatnunk, olvasóink eddigi írásaiból mint értékes, jótollu újságíró ismerik.

— **Zalamegye nagyatádi Szabó mellett.** A kisgazdapárt zalavármegyei intéző bizottsága vasárnap népes értekezletet tartott Nagykanizsán. Hosszabb vita után az értekezlet egyhanguan elfogadta azt az indítványt, a zalamegyei kisgazdapárt megmarad nagyatádi Szabó István mellett s kilépésre szöktetik fel azt a pár izgága embert, aki a pártnak a Rassay—Drözdy csoporthoz való csatlakozását forszírozta. Erről küldöttség útján értesítették is a pártvezért.

— **Görbe éjszaka február 25-én!**

— **Felhívás Kaposvár cipésmunkásaihoz.** A kaposvári cipésmunkások folyó hó 27-én, hétfőn, este fél nyolc órakor a Széchenyi-kávéház nagytermében taggyűlést tartanak a cipésmunkások helyzetének ismertetésével, a munkanélküliek segélyezésével, valamint a szervezkedés fontosságával. A szaktársak minél nagyobb számbeli megjelenését föltétlen elvárjuk. A vezetőség.

— **Felhívás a Görbe éjszaka rendezőkhöz.** A Görbe éjszaka vigalmi bizottsága felkéri a rendezőséget, hogy 24-én, pénteken délután 4 órakor a Turul-szálló nagytermében megjelenni sziveskedjenek.

— **Zsidó olvasóterem Kaposváron.** Olvasótermet nyit a kaposvári izraelita hitközség kulturális szakosztálya a faji érzés ápolására a hitközség helyiségében. Az olvasótermet február 26-án, vasárnap nyitják meg s ez alkalommal délelőtt 11 órakor dr. Goitein Gábor előadást tart a hitközség tanácstermében. Az előadásra meghívókat nem küldenek ki, az érdeklődőket ezuton hívja meg a vezetőség. Belépődíj nincs.

— **A Máv. T. E. műsorja estje.** F. hó 25-én, szombaton este tartja a Máv. T. E. a Katholikus Körben műsoros táncestjét. Az estély keretében színre kerül többek között a „Képviselőjelölt“ című egyfelvonásos bohózat is. A szépen, gondosan összeválogatott műsort reggelig tartó tánc követi úgy, hogy a közönség mulatása biztosítva van.

— **A tanácsköztársasági kéményseprő díjak.** A kormány az ugynevezett tanácsköztársaság idejében előállott viszonyok folytán kiegyenlítettül maradt kéményseprési díjak behajtása tárgyában rendeletet tett közzé. A rendelet értelmében a háztulajdonosok kötelesek az 1919. évi május elsejétől 1919. július 31-ig esedékessé vált kéményseprési díjakat a kéményseprő mestereknek megfizetni annak a díjszabásnak alapul vételével, amely az illető város területén érvényben álló szabályrendelet alapján 1919. március 21. napját közvetlenül megelőző időben hatályban volt.

— **„Igric estély“ Szigetváron.** Vasárnap, folyó hó 26-án este Szigetvár közönsége Horthy Miklós kormányzó védnöksége alatt a „Honszeretet Nevelőintézet“, valamint a szigetvári elesett hősök emléke javára nagy estélyt rendez. Az „Igric-estély“ műsorát nagy szakavatottsággal állították össze és hogy ez az estély olyan nagy sikernek néz elébe, azt nemcsak a kitűzött célok iránt való lelkesedés okozza, hanem nagy mértékben hozzájárul a fényes műsor is, amelyen Gál zongoraművész, Resik Gyula, Hézsér Béla, Dány Theodor, Tóth Elemér művészek, budapesti egyetemi hallgatók és a helybeli dalárda szerepelnek.

— **Hírek, amelyek mindenkit érdekelnek.** Néhány nap választ el tőle, sohan mégis a legnagyobb bizonytalanságban vannak a bál, (Görbe éjszaka) egyenlő kérdéséről. Talán legfontosabb (hölgyek előtt igen fontos) a ruha kérdése. A vigalmi bizottságnak ez ügyben hozott határozata szerint hölgyek lehetően bál ruhában jelenjenek meg, férfiak részére — a viszonyokra való tekintettel — a fekete zakó, a szakett, szmoking vagy a frakk. — A meghívók a Görbe éjszákára már mind elmentek. Most ismétellen felszólítjuk a közönséget, hogy azok, akik a mulatságon részt akarnak venni és tévedésből nem kaptak meghívót, a helyi lapok szerkesztőségénél kérjenek meghívót, mert e nélkül senki sem jelenhet meg.

## LEGENDÁS MULTAM

— REGÉNY. —

Írta: WALLERSEE MÁRIA bárónő  
Fordította: TYRNAUER ISTVÁN

(47)

— Gondolta Rudolf, hogy ki a levél küldője?

— Azt hiszem, mert gyakran néztünk szembe, amikor a Praterben kocsizott.

— Remélem, nem voltál olyan könnyelmű és nem találkoztál unokabátyámmal.

— Ne nézz olyan haragosan, Mária.

— Haragszom. Felelj azonnal.

— Nos — én elmentem.

Nem tudtam a meglepetéstől szóhoz jutni, tudtam, milyen szigorúan tartották Máriát, egyedül nem volt szabad az utcára mennie.

— Agnest bevontam az ügybe — magyarázta Mária — és miután apja házmester nálunk, könnyen megszerzi a kulcsokat, én akkor jöhetek, mehetek észrevétlenül, amikor akarok.

Ki nem állhattam Agnest, akiről mindenki beszélt, hogy a Baltazzi család összes férfi tagjaival igen közeli viszonyban volt. Máriának megmondtam, hogy viselkedését botrányosnak tartom.

Nevetett és cigarettára gyújtott. Azután folytatta közléseit:

— Szóval kiszöktem. Pongyolát vettem hálóingemre, átmentem Hanna szobáján, aki mint egy hulla aludt, lementem a lépcsőn, ott várt rám Agnes hosszú kabáttal, sűrű fátyollal, amelyet fejemre és arcomra csavartam. Kinyitotta a kaput, végig futottam az utcán, beugrottam a kocsiba, amely a Rudolf által megjelölt helyen várt rám.

— Es azután?

— Elindultunk és nemsokára megállt a kocs. A sötétből egy alak bontakozott ki, Rudolf volt. Majd elájultam az örömtől, amikor őt oldalamon tudtam. Ugy éreztem, mint ha a menyországban járnék. Ezer dologról beszélünk. Eppen olyan imádatos volt, amilyennek elképzeltem.

— Mária, Mária! — kiáltottam — szerény gyermek, gondolj a következményekre. Ilyen kaland nem érhet jó véget!

Atölelt.

— Te sohasem árulsz el minket, ugy-e?  
— Nem, nem — ígértem, — nekem semmi közöm hozzá. Eppen ezért nem akarok ebbe az örült botrányba belekeveredni.

Mária mindenképpen igyekezett engem megnyugtatni, hogy ez a kaland nagyon ártatlan dolog. Meglehetősen hitetlen maradtam, Rudolfot sohasem tartottam olyan embernek, akit a fiatalság és ártatlanság visszatartott volna, ha vágyairól volt szó.

— Tudom, ez csak boldog álom — mondotta — amelyből egykor felébredek. Másvalakihez megyek azután feleségül. Rudolf-fal beszéltem is arról az emberről, aki feleségül akar venni.

Ez érdekelt és megkérdeztem, ki a jövőző vőlegény.

— Az ostoba braganzai herceg — nevetett Mária — ő is tud a trónörökösrel való egész ügyről.

— Igazán? — csodálkoztam — és azt hiszed, dacára ennek, feleségül veszel?

— Olyan szerelmes belém, hogy mindent megtesz, amire kérem. Hiszen tudod, milyen buta.

Mária cinizmusa visszataszított.

— Hallgass tanácsomra — próbálkoztam meg újra — és hagyd abba ezt a szerelmeskedést Rudolf-fal. Nagyon veszélyes ez,

ha kitudódik és nyilvános botrány lesz, a te ostoba Migueled sem vesz majd feleségül. Egyebekben ne beszéljünk erről többet.

Más témáról kezdtem beszélni. Elég tapintatos volt és az előbbi tárgyat nem érintette többé. Csak a bucsuzásnál kérdezte meg:

— Megőrzöd titkom, Mária?

— Egyszer már megígértem — válaszoltam. — Tudod véleményem viselkedésed felől és tudod, hogy téged Rudolf kompromittálhat.

Mária ideges és nyugtalan lett, azonban én nem vettem erről tudomást.

— Gondolnod kell a trónörökösre is — folytattam — biztosítok, nagyon veszedelmes ellenség lehet. Mindent összevetve nagyon kevés kilátásod van a boldogságra. Es ne feledd el, a császárné is itt van, mit gondolsz majd ő felőled?

— Hogy mit gondol ő felőlem — válaszolta Mária megvetéssel. — Mintha a császárné valaha valamire, vagy valakire magán kívül gondolta.

TIZEDIK FEJEZET.

Néhány hétig Pardubitzban időztem, ez idő alatt nem hallottam Máriáról semmit. A sport és vadászat töltötték ki időmet és hogy őszinte legyek, be kell vallanom, Mária ügyei nem nagyon érdekelték. Nehogy ezt a különlegességet igaztalanul ítéljék meg ki kell jelentenem, hogy mások szerelmi történeti sose foglalták le tulságosan gondolatimat és hogy akkor Mária szerelmének véresen komoly befejezéséről nem is álmodtam.

(Folyt. köv.)

— **A szükség, a nyomor vitte bűnbe.** Az államvasut területéről a Béla király-utca környékén ismeretlen tettes az elhasznált tölgypalfarakást dézsmálta. Figyelni kezdtek és elfogták az éjjeli látogatót **Sztó Antal** Béla király-utcai lakos személyében, aki bevallotta, hogy már előbb is vitt a fából, azonban munkanélküli, tuberkulotikus, rokkant, szegény ember, a felesége áldott állapotban van, a hideg időben nem volt mivel begyujtania és a nyomor, meg a szükség vitte a bűnbe, nem a rosszasság. Az eljárást megindították ellene. A Máv. 440 korona kárt jelentett be.

— **Megjelent a „Rönszansz“** II. évfolyamának február 15-iki száma. A bőséges magas nivóju tartalomról kiemeljük Bársony Elemér és Lukács György ny. miniszterek, Sándor Pál dr. nemzetgyűlési képviselő cikkeit, valamint azt a hatalmas sorozatot, amely „Magyar városok szerepe közgazdasági életünkben“ címen a nagyközönség előtt teljesen ismeretlen és újszerű képet tár fel Miskolcra, Bajára, Kaposvárra, Szegedre, Kiskunhalasra, Makóra, Békéscsabára és Hódmezővásárhely ipari és kereskedelmi életéről. Ezenkívül szemle- és kritikarovatok egészítik ki a gazdag füzetet, melynek ára 60 korona.

— **Közeledik február 25-ike!**

— **A Pesti Tőzsde** legújabb számának vezércikkét Wass Béla gróf, az erdélyi magyarság egyik vezetője írta, amelyben Erdély gazdasági helyzetét ismerteti. Dr. Malom Dezső az éretkezéssel és a lakbérélemelés ügyéről, dr. Fenyő Miksa pedig a magyar-orosz forgalom megindításáról írt cikket. Részletes cikk ismerteti a bankmérleg elkészítését, a butorexport sikertelenségét, a sertésnyésztés válságát, a sertésexport ügyét, a szalámgyártás finanszírozását és egyes vállalatok és pénzintézetek tranzakcióit. Különös részletességgel emlékezik meg a Pesti Tőzsde a vidéki hitelélet eseményeiről, beszámol az áru- és értéktőzsde mozgalmairól, közli a tőzsdei papírok indexeit, valamint a Pesti Tőzsde új 15000 koronás pályázatát a tavaszi építkezés pénzügyi problémájáról. A Pesti Tőzsde új mellékletet ad ki, amelyben a tőzsdén előfordult érték- valuta- és árupiaci hivatalos árjegyzéket közli. Mindennemű sorsjegy és értékpapír ügyben szívesen ad felvilágosítást a szerkesztőség. Szerkesztőség és kiadóhivatal Budapest, VI. Izabella-utca 43. Előfizetési ára egy évre 500, fél-évre 250, negyedévre 125 K. Előfizetési díjakat a fenti címre kell beküldeni. Póldá nyonként kapható az itteni hírlapárusítónál, egyes szám ára 10 K.

— **Budapesti marha- és sertéspiac.** **Marhapiac.** Felhajtás: nagymarha 98—82, növendékmarha 5, eladva 5, borju 27, eladva 17, birka 30, eladva 15. Vásár lanya. Arak: I. rendű 64—104, hátulja 66—108, eleje 60—80, II. rendű egészben 44—56, hátulja 56—66, eleje 40—46, csontozni való 34—36, növendékmarha I. rendű 46—52, borju 80—92, juh öltött, nyuzott I. rendű 41—52, zsiger 28—35. — **Sertéspiac.** Felhajtás 1700. Arak: elsőrendű 88—89, közepes 82—86, könnyű 70—78, szalonnás fél-sertés 100—110, lehuzott hus 89—90, szalonna 110—115, zsír 144. Vásár lanya. — **Ferencvárosi sertéspiac.** Szabadvásári maradvány 1037, érkezett 191 sertés és 152 malac, eladva 210 sertés. Arak: fiatal nehéz 80—90, könnyű 70—78, zártvásári maradvány 9. Nem érkezett semmi, nem adtak el semmit, árak nem fejlődtek ki.

x **A fiadi kisbirtokosság** jóforgalmu korcsma-helyisége 1922. március 25-én, d. u. 3 órakor árverésen a legtöbbet ígérőnek 3 évre bérebe adatik. Feltételeket a fiadi községi bírónál lehet megtudni. 1017

x **Elsőrendű korpa** kapható **Jellinek Miksánál**, Sétatér-utca 6. — Savanyu káposzta is kapható.

x **Gabonáját** a legmagasabb napi áron értékesítheti **Szabó Gergely** terményirodájában, Erzsébet-ut 8. Telefon 120. 643

**Főszerkesztő: Dr. Neubauer Ferenc.**  
**Felelős szerkesztő: Szöllösy Ferenc.**

Kiadó: Délmagyarország Lapkiadó R.-T.  
Igazgató: Soós János.

Értesítjük t. üzletfeleinket, hogy állandó jellegű betétek után 4 1/2%, ideiglenesen elhelyezendő betétek után pedig 4% kamatot fizetünk és mi viseljük a tőkekamatadót, valamint a betétátalányilletéket is.

A betéteket felmondás nélkül bármikor visszafizetjük.

KISGAZDA ÉS KISIPAROS  
TAKARÉKPÉNZTÁR R.-T.  
KAPOSVÁR.

A legjobb arcszépítő szer

a **BOKOR-féle ARCKENŐCS**  
és **SZAPPAN.**

Szeplőt, májfoltot, pattanást (vimmerlit), bőrtakát (mitessert) biztosan és gyorsan eltávolít; az arcot bársonysimává és üdévé teszi.

Készíti:

**Bokor Ferenc „Kigyó“-gyógyszertára**  
Kaposvár-Donnerváros.

Postai szétküldés utánvétellel.

Magyar Élelmiszerszállító és Árukereskedelmi Részvénytársaság Fiókja

KAPOSVÁR, FŐ-UTCA 8.

Sürgőnycim: CONSUMUS.

TELEFON: Nappal: 257. Este: 369.



Kiszott, uradalmi  
falka  
zsirsertéseket  
legmagasabb árban  
vásárolunk. 1006

Minden igaz kis- kötelessége jártni a  
gazdának • Délmagyarországot

# Tisztviselőt

március 1-i be-  
lépésre felvesz

## lapunk kiadóhivatala.

Pályázni szándékozó urak és hölgyek ajánlatait legkésőbb e hó 26-ig kérjük.

# Eladó polgári birtok.

Nagyközségben, Somogyban, állomáshoz fél óra.

Szép ház, nagy istállóval, pajtával, gyümölcsösrel, 2500 □-ól belsőséggel, nagy udvarral, **22 hold megművelt szántófölddel és réttel, 15 hold akácás erdővel, egy hold szép, termő szőlővel, préházal, teljes felszereléssel.** Az egész birtok azonnal átvehető, elfoglalható.

Bővebbet tulajdonosnál: 1018

**ILLÉS ISTVAN**

**HEDREHELY**

vasut állomás: Hencse-Hedrehely.

# Boros hordók

kitűnő, hasított tölgypából.

Kisgazdáknak, uradalmaknak fájukat becserelem *új hordókkal*. — Kádak, mosóedények kaphatók Kaposvárott, a Kisgazda Takarékkal szemben:

**RAUTH GYÖRGY**

kádármesternél, Fő-utca 36. sz.

Dongakitermelést erdőn is elvállal.

## Javításokat elvállal!

# MULÉP

kivánt méretben kgr-ként  
K 320.—

Méhraj — — — — K 700.—  
42-es vándorkaptár — K 2200.—  
42-es átmeneti vándorkaptár K 2200.—  
Hannemann-rács négyzetmétere K 350.—  
„Vulkán“ füstölőgép — K 500.—  
Szalmakas — — — — K 78.—

és minden egyéb méhészeti felszerelést leszállított áron szállít, árlapot ingyen küld:

**Boczonádi méhészete,**  
Ulpest, Széchenyi-utca 7.

Telefon 75-81.

Közlekedés: Nyugattól 55-ös villamossal. 41

## Somogyvármegye legnagyobb ékszer, óra és látszer áruháza

Dusan felszerelt **szék** mindenféle arany és ezüst, zseb-, valamint inga ébresztő órákból, ugy arany, ezüst és brilláns ékszerekből. — Nagy órajavító műhely — Javításokért jöjjenek. — Ékszerátalakítások és javítások. Tört aranyból ékszerek készítése. — Tört arany vétele legmagasabb napi áron.

**CSAJÁGHY ANTAL KAPOSVÁR, KORONA-UTCA 5. SZÁM.**

# Szeplők,

májfoltok, mitesserek, archajak s az összes szépséghibák gyökeres eltávolítása.

ORVOSI FELÜGYELET.  
Diskrét kezelés. Szolid árak.

**Özv. Práger Lipótné**  
**kozmetikai intézete**  
Kaposvár, Korona-utca 4.

Elsőrendű északnémet, termelő eredeti ólomzárával ellátott

## répamagvak,

valamint lóhere, lucerna, fű és egyéb gazdasági magvak a legolcsóbb napi árban :: kaphatók: ::

## RÉGER és METZ

terménykereskedők  
Somssich Pál-utca 1. sz.  
Sürgőnycim: RÉGMETZ. Interurbán telefon: 22.

### VESZÜNK

buzát, rozst, tengerit, diót, mákot és mindennemű gazdasági magvakat.  
Gyapjuért a legmagasabb árakat fizetjük.

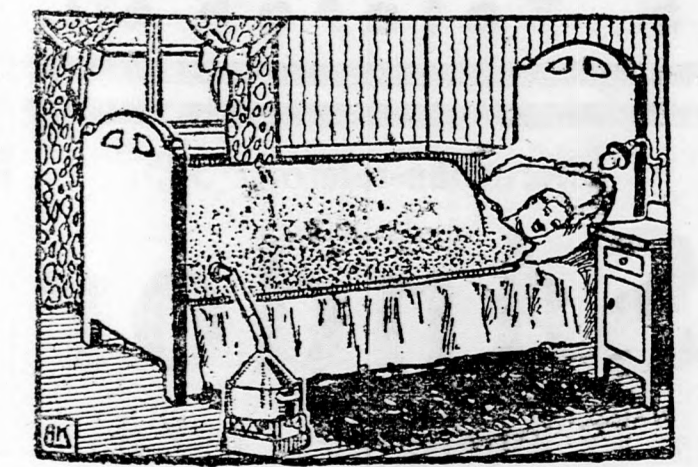
## KARDOS IMRE CEMENTÁRUGYÁRA

Raposvár, vasútállomás átellenében.  
Raktáron tart és azonnal szállít mindennemű cementárut, úgymint: elsőrendű cementzsidely, cementlapot, minden méretű cementcsövet, hidakat, kutgyűrűket, jászlakat (istálló berendezéshez), sertés és itatóvályukat. Elsőrendű portlandcement állandóan kapható. 500

## Nem kell Pöstyén

vagy más gyógyfürdő  
rheuma, csúsz és vesebaj ellen.  
Kényelmesebben, biztosabban és olcsóbban gyógyul meg otthon, ha GYENES-FÉLE

## ágygőzfürdő



használ. — Egy próba bizonyít. — Készülékek kölcsön is kaphatók.  
Bővebb felvilágosításokkal szolgál:  
**Szab. Ágygőzfürdő Kölcsönző Vállalat**  
KAPOSVÁR, FŐ-UTCA 4. (Harmonia)  
TELEFON SZÁM: 411.

## MIELŐTT TŰZHELYET,

VAGY  
UTCAI VASKERITÉST  
venne vagy rendelne, tekintse meg

## RÓZSA IGNÁC

épület- és műlakatos mintaraktárát, ahol a legszebb kivitelű saját készítményű falba építhető tűzhelyek és lábbon álló zománcozott tűzhelyek, kész utcai vaskerítések, vaskapuk és iszfálló vasablakok vannak raktáron.

Tűzhelyraktár: Lakatos-műhely:  
Berzsenyi-utca 27. István-utca 4.  
(Az üzletben). Telefon: 262.

## Nyersbőröket

és vadbőröket legmagasabb napi árban vesz

## Fürst Ármin

bőr- és nyersbőrkereskedő Kaposvár, Berzsenyi-utca 8. és 11. sz.  
Telefon szám: 425.

A Magyar Kir. Államvasutak Gépgyára Vezér-ügynökségének kerületi képviselője  
A Dunántúli Bank és Takarékpénztár Részvénytársaság Géposztálya

## SZABÓ GERGELY

ERZSÉBET-UT 8. SZÁM.  
Gépraktár: TELEKY-U. 4. Telef.: 120.

Arankamentes  
**LÓHEREMAG**  
legolcsóbb beszerzési forrása.

## Autogén

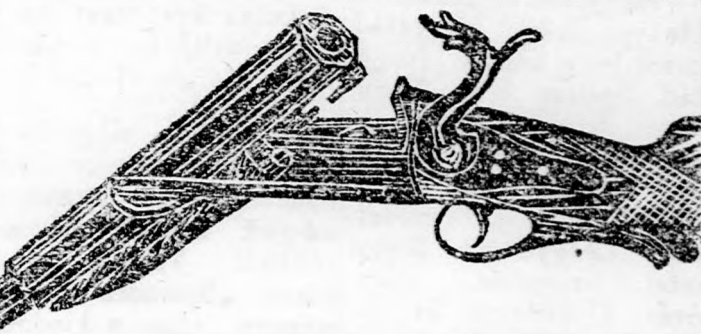
forrasztással tökéletesen javítok repedt vagy törött motorrészeket, szivattyút és bármilyen fémet.

Elvállalok:  
**műlakatos munkákat, rácsok, kapuk, tűzhelyek készítését.**

Állandó raktár majolika- és közönséges tűzhelyekben.  
**Gudricza István**  
Berzsenyi-utca 1.

## MIHALICSKÓ KÁROLY

puskaműves, fegyver- és lőszerkereskedő  
Berzsenyi-utca 8. sz., az udvarban.



Elvállal mindennemű fegyverek javítását, barnítását, agyak készítését, fegyverek belövését, távcső szerelést.  
**Olcsó és gyors kiszolgálás!**

## Halló! Halló! Írógéptulajdonosok!

Ha elromlik az írógépjé, hívja fel azonnal a **421-et**, ahol a legrövidebb időn belül pontosan és olcsón megjavítják.



Raktáron tartok mindenfajta írógép-alkatrészeket, szalagokat, szerelési anyagokat, csillárokat, villamos vasalókat és főzőedényeket.

## Kovács Miksa

elektrotechnikai és műszaki vállalata  
Kaposvár, Fő-utca 13. szám.  
Telefon 4-21.

## Kaposvári Palagyár R. T.

Ajánl békeminőségű, „TURUL” elnevezésű Asbest

## palát,

továbbá:

cement vályukat, cement jászlakat,

istálló berendezéseket,

cement lapokat, cement zsidelyt,

cement hidakat, működő sirköveket.

Ajánlatok és költségvetések díjtalanul.

